

2 Tesalonika

Paulus nakerek dala rua bodik hutun sarani iha kota Tesalonika

Paulus foo tabe

¹ Tabe nosi ha'u, Paulus, bele-bele ko ha'ukaan belun Silas no Timotius.

Ami solok hakerek ne'e baa emi iha hutun sarani iha kota Tesalonika. Emi boi ti'an atu tuir Na'i Maromak, itakaan Ama, no Yesus Kristus, itakaan Na'in.[◇] ² Nebee, itakaan Ama Maromak no itakaan Na'in Yesus Kristus natudu laran di'ak baa emi, nebee emi bele moris manek no dame.

Paulus namulak nodi sera dodan baa Na'i Maromak

³ Mamaluk sia! Ami musti hamulak hodi sera dodan baa Na'i Maromak nohuun, tan emi. Hamulak nunia fatan tebes, tan emi hetak fiar baa Na'i Maromak no hetak hadomi malu. ⁴ Ami dale lia nosi emi baa Na'i Maromak eman sia iha fatin hotu-hotu ha'ak, masik ema tonan nasusar emi moos, emi haterus aan hodi fiar nohuun.

⁵ Na'i Maromak nodi susar nia, atu nalore na'ak, Nia nakotu lia nodi moon. Hodi terus susar nunia, Na'i Maromak nalo emi fatan atu hana'i baa Nia no dadi Niakaan renun. ⁶ Tan Nia neon loos, Nia moos selu nikar ema mak nasusar emi nunia. ⁷⁻⁸ Nosi ikus, Nia babilan nebee emi bele hakbois hosi susar laran, hanesan ami moos hakbois. Lia nia atu dadi baa oras Na'i

[◇] **1:1** Kristus Klosan Lian 17:1

Jesus namaan aan tuun mai nosi lale'an nodi ha'i lakan boot, namutuk no Niakaan makbukar lale'an maka'as sia. Hotu, Nia taa ukun baa ema mak la no'uk natene Maromak, no ema mak la no'uk tuir Na'i Jesus Manfatin Di'ak.

⁹ Sia dodok tan netan kastikar mak sasa fa'e sia nima-nimak nosi Na'i Jesus oin. Hodi nunia, sia la noran tenik Niakaan beran no Niakaan ahar maksinak.¹⁰ Mais oras Nia namaan aan mai nikar nia, makfiar hotu-hotu foti-nahaas Niakaan naran nodi nakneter Nia. Oras nia, emi moos tama iha makfiar nia siakaan leet, tan emi simu ti'an Manfatin Di'ak mak ami katak baa emi.

¹¹ Tan baa nia, ami hamulak bei-beik bodik emi, nebee Na'i Maromak filak emi kfatan atu dadi baa Niakaan ema. Nebee, Nia foo beran baa emi atu bele halo lia di'ak tuir emikaan fiar. ¹² Kalo emi moris nunia, ema seluk sia foti-nahaas Na'i Jesus naran. Hotu sia mose emi, tan emi tuir Nia. Lia ne'e sia hotu-hotu bele dadi, tan itakaan Ama Maromak no itakaan Na'in Jesus Kristus natudu laran di'ak baa ita.

2

*Emaaat kaliuk ida musti mai uluk lai, foin
Jesus namaan aan mai*

¹ Mamaluk sia! Ami hakara halore nosi lia itakaan Na'in Jesus Kristus namaan aan mai nikar. Baa oras nia, ita hotu-hotu atu haklibur bele-bele ho Nia.¹⁰ ² Mais noo ema mak katak na'ak, Na'i Jesus namaan aan mai nikar ti'an. Keta kona be'ur nunia. Masik ema na'ak, sia netan lia nia nosi Maromak Kmalar ka, sia rona

¹⁰ 1:9 Yesaya 2:10 ¹¹ 2:1 1 Tesalonika 4:15-17

nosi ema ka, sia netan hakerek nosi ami ka, keta fiar! Tan bosok! ³ Keta foo leet baa ema atu nalekan emi nunia. Lia loos nune'e. Noo ema aat kaliuk ida mak sakar maka'as Na'i Maromak. Ema nia musti mosu uluk lai, foin Na'i Yesus namaan aan mai. Ema nia atu sakar Na'i Maromak, to'o ema lear tuir sakar no. Ema nia, nalo liu resik to'o fatan tama ha'i naraka! ⁴ Nia atu foti aan aas liu ai'oi hotu-hotu, no sakar hotu-hotu mak ema lo'u-sudur baa. Nia moos atu tama baa Na'i Maromak Uma Hamulak Huun nodi lalore aan na'ak, "Ha'u ne'e, Maromak!"[☆]

⁵ Oras ha'u ksei kamutuk ko emi, ha'u katak kedan lia nosi ema aat nia. Emi nanis sei hanoin.

⁶ Oras ne'e, ema aat nia sei la mosu dauk, tan noo maksaseni. Emi hatene ti'an maksasenin nia. ⁷ Oras ne'e, ema aat nia nala'ok niakaan serwisu nodi nakfunin dei, tan noo maksasenin nia. Mais nosi ikus, maksasenin nia nabusik liman. ⁸ Nunia, foin ema aat nia mosu nodi nala'ok lo-loren niakaan serwisu aat. Mais oras Na'i Yesus namaan aan mai nikar, Nia atu nadodok ema aat nia nodi lia fuan ida dei.[☆]

⁹ Mais oras Na'i Yesus sei la namaan aan mai dauk, diabu ulun latan niakaan beran hotu-hotu baa ema aat nia, nebee nia bele nalo tadaak blaar oi-oik, to'o ema simu na'ak, nia nodi Maromak beran.[☆] ¹⁰ Hodi nunia, nia bosok nola ema lear. Hotu, ema lear nia moos dodok, tan sia netan kastikar mak sasa fa'e sia nosi Na'i Maromak. Na'i Maromak buka dalan atu sori sia, mais sia dudu Niakaan laran di'ak nia, nodi la fiar baa hanorin loos. ¹¹ Tan baa nia, Na'i Maromak taká siakaan neon baa hanorin loos, hotu nabusik sia

[☆] **2:4** Daniel 11:36; Yeskiel 28:2 [☆] **2:8** Yesaya 11:4 [☆] **2:9**
Mateus 24:24

fiar baa lia tolek sia. ¹² Hotu, Nia natuun kastikar baa sia, tan sia la fier hanorin loos, mais nakara hotu-hotu mak la loos.

Makfiar sia musti naterus aan

¹³ Mamaluk sia! Ami hamulak hodi sera dodan bei-beik baa Na'i Maromak, tan Nia nadomi emi. Hori Nia sei la nase'i raiklaran dauk, Nia nakotu ti'an atu sori emi. Hotu Nia natuun Niakaan Kmalar atu namoos emi, tan emi fier hanorin loos. ¹⁴ Baa oras ami katak Na'i Maromak Manfatin Di'ak baa emi, Nia nodi Manfatin nia atu bolu emi, nebee emi bele simu kneter hamutuk ho itakaan Na'in Yesus Kristus.

¹⁵ Tan lia nia, emi musti haterus aan, mamaluk sia! Kaer di'a-di'ak hanorin hotu-hotu mak ami hanorin ti'an no ami hakerek ti'an baa emi.

¹⁶⁻¹⁷ Ami hamulak bei-beik baa itakaan Ama Maromak no itakaan Na'in Yesus Kristus, nebee nakbiit emikaan neon, to'o emi bele halo lia di'ak hotu-hotu. Ami haberan aan hakro'an nunia, tan ami hatene ha'ak, Na'i Maromak nadomi ita liu basuk. Tan Nia laran di'ak, Nia la nanawa nakbiit ita. Ita bele haloon baa Nia nohuun.

3

Paulus nusu ema Tesalonika namulak bodik nia

¹ Mamaluk sia! Keta halu'a hamulak bodik ami. Nebee, Maromak Manfatin keke lema lai-lais, to'o ema iha fatin hotu-hotu nakneter hanesan emi. ² Nebee, ami bele hakbois hosi ema aat liman, tan lahoos ema hotu-hotu fier Maromak Manfatin.

³ Tan Na'i Maromak kaer Niakaan mamenon, ami fier ha'ak, Nia atu nakbiit emi no lituk emi

nosi a'aat. ⁴ Ami moos fiar ha'ak, Na'i Yesus tulun emi, nebee emi halo tuir hanorin hotu-hotu mak ami hanorin ti'an baa emi. Nanis emi moos atu tuir nohuun.

⁵ Ami hakro'an, nebee Na'i Yesus babilan emi, nebee emi bele hetak hatene Na'i Maromak dadomin no hetak haterus susar, hanesan Kristus naterus susar.

Ema hotu-hotu musti serwisu, keta baruk teen

⁶ Mamaluk sia! Ha'u kodi Na'i Yesus naran, karuka nune'e: keta kahur ho baruk teen no tablaun sia. Tan sia la tuir amikaan knaninuk.

⁷ Emi hotu-hotu hatene, emi musti hola knaninuk hosi amikaan moris baa oras ami hein ho emi. Baa oras nia, emi haree du'uk ami la dala ida moos soe butan leet. ⁸ Mais ami serwisu susi rui loron-kalan, nebee ami la hatodan emi. Ami moos la dala ida simu loos haan nosi emi. ⁹ Tuir loos, ami ne'e, Na'i Maromak eman serwisu. Ami hoo beran atu husu hosi emi. Mais ami la ho'uk halo nunia, tan ami hakara hatudu knaninuk di'ak bodik emi, nebee emi halo tuir. ¹⁰ Hori hirak nia, ami moos haruka ha'ak, "Ema mak la serwisu, keta naa."

¹¹ Oras ne'e ami rona ti'an ha'ak, noo ema nosi emi mak tablaun no la no'uk serwisu. Sia nalau aan nodi kahur ema lian. ¹² Ami hodi Na'i Yesus Kristus naran, foo hatene baa ema oin nunia sia, nebee sia nanawa tablaun. Di'ak liu, sia serwisu buka haan nodi kosar ween du'uk.

¹³ Mamaluk sia! Keta hanawa halo di'ak!

¹⁴ Hatadan di'a-di'ak ema mak la no'uk tuir saa mak ami hakerek ne'e. Keta hamalu ho sia, nebee sia moe aan. ¹⁵ Mais keta funu sia. Hasee sia di'a-di'ak, hanesan mamaluk du'uk.

Paulus narohan hakerek

16 Na'i Yesus, Na'i Dame. Ha'u kakro'an nebee, Nia natuun Niakaan dame baa emi nohuun. Nebee, Nia namutuk no emi nohuun.

17 Ha'u kakerek lia fuan tatakan ne'e sia, kodi ha'ukaan liman du'uk, nebee emi bele hatene ha'ak, hakerek ne'e tebe-tebes nosi ha'u. Iha ha'ukaan hakerek seluk sia, ha'u moos kalo nunia.

18 Nebee, itakaan Na'in Yesus Kristus natudu laran di'ak baa emi hotu-hotu.

Hakerek ne'e, narohan baa ne'e.

Paulus

Tetun Alkitab

**Genesis and the New Testament in the Tetun Belu
language of Indonesia and East Timor
Kejadian dan Perjanjian Baru dalam bahasa Tetun
Belu. Genesis eo Novo Testamento em língua Tétum
Belu.**

copyright © 2013 Unit Bahasa dan Budaya

Language: Tutun Belu (Tetun)

Translation by: Wycliffe Bible Translators

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2022-03-11

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 11 Nov 2022 from source files dated 9 Oct 2020
66336204-8208-5358-97ab-2b85b8c3392e